Votre nouveau sèche-linge

Félicitations! Vous venez d'opter pour un appareil électroménager moderne et d'un haut niveau de qualité, comme tous les produits de la marque Bosch.

Votre sèche-linge à condensation se distingue par une faible consommation d'énergie.

Comme tous les sèche-linge qui quittent notre usine, il a fait l'objet de contrôles rigoureux qui nous permettent de garantir son bon état et son bon fonctionnement.

Pour toute question, notre service après-vente se tient à votre disposition.

Mise au rebut respectueuse de l'environnement



Eliminez l'emballage en respectant l'environnement.

Cet appareil est marqué selon la directive européenne 2012/19/UE relative aux appareils électriques et électroniques usagés (waste electrical and electronic equipment - WEEE). La directive définit le cadre pour une reprise et une récupération des appareils usagés applicables dans les pays de la CE.

Pour plus d'informations sur nos produits, nos accessoires nos pièces de rechange et nos services, consultez notre site Internet: www.bosch-home.com



Respectez les consignes de sécurité de la page 13.

Ne mettez le sèche-linge en service qu'après avoir In lu cette notice ainsi que les informations relatives au mode « économies d'énergie » fournies à part.

Préparatifs Bandeau de commande. Séchage Zone d'affichage et réglages Remarques concernant le linge . . Récapitulatif des programmes. Entretien et nettovage. Protection contre le gel / Transport . . Accessoires en option Caractéristiques techniques . Valeurs de consommation

Service après-vente

Consignes de sécurité .

Que faire si... .

Destination de l'appareil

Cet appareil est destiné à un usage exclusivement

Ce sèche-linge ne doit servir qu'à sécher des textiles

Eloignez les enfants en dessous de 3 ans du sèche-

Ne permettez pas aux enfants d'effectuer des travaux de nettoyage et de maintenance sur le sèche-linge sans

Ne laissez pas les enfants jouer près du sèche-linge sans surveillance! Éloignez les animaux domestiques du sèche-linge!

Le sèche-linge peut être utilisé par les enfants (à partir de 8 ans), par les personnes aux capacités physiques. sensorielles ou mentales réduites et par les personnes manquant de connaissances ou d'expérience sous réserve d'une surveillance appropriée ou d'une formation suffisante par les personnes qui en sont

Cet appareil est concu pour une utilisation jusqu'à une altitude maximale de 4 000 m.

Programmes / Textiles

écapitulatif détaillé des programmes et des textiles → récapitulatif des programmes, page 7.

Respectez les instructions d'entretien fournies par le fabricant. Textiles résistants.

Textiles en synthétique ou en fibres mélangées. Degrés de séchage sélectionnables pour les programmes Coton

Extra sec Linge épais comportant plusieurs

épaisseurs en certains endroits. Linge ne comportant qu'une seule épaisseur.

Linge destiné à être repassé après séchage.

Vêtements en microfibres. Textiles en coton, séchage à températur plus élevée.

Mélange de textiles en coton et en synthétique. Tous les textiles à l'exception de la laine

et de la soie. Chemises 1 Coton, lin et textiles d'entretien facile. Express Textiles synthétiques, coton ou fibres

> mélangées. Textiles garnis de duvet.

Articles de lingerie en synthétique. en coton ou en fibres mélangées.

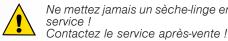
Laine séchage panier Laine lavable en machine.

Préparatifs Installation → page 9.

Zone d'affichage / Touches

ée + Degré de Fin diff. Délicat Anti-

en page 5



e programmateur permet de mettre

ppareil en marche, de régler le

programme et d'arrêter l'appareil. Il peut

Programmateur / Arrêt

tourner dans les deux sens.

Ne mettez jamais un sèche-linge endommagé en

Vous ne devez pas avoir les

Vous ne devez toucher que la

mains humides!

prise de l'appareil!



nlevez tous les objets présents dans les poches. Pensez à enlever les Avant de garnir le tambour, vérifiez qu'il est bien vide.

oir également les informations relatives à la corbeille à lainages fournies à part (selon le modèle).



Prêt à repasser

Lingerie/Délicat Minuterie chaud Laine séchage panier

Extra sec

Avancement du programme ## 20 11 15 e réglage de la durée de séchage n'est possible que pour les programmes minutés. Ajustement du degré de séchage. Sécurité enfants Fin diff. Réglage de la fin du programme. Réservoir d'eau de condensation Séchage à température réduite (basse température). iltre à peluches/échangeur thermique Allongement de la phase antifroissage Activation/désactivation du signal Démarrage, interruption et poursuite du programme ; Plus d'informations activation ou désactivation de (Sécurité enfants).

Vider le réservoir d'eau de condensation dez le réservoir après chaque séchage

Sortez le réservoir d'eau de condensation

Réintroduisez le réservoir d'eau de

condensation et poussez-le iusqu'à ce qu'il

condensation) clignote \rightarrow Que faire si..., page 11.

et maintenez-le à l'horizontale.

Si le vovant 🗠 (Réservoir d'eau de

Fin du programme

terrompre le programme

Ouvrez le hublot ou appuyez sur la touche

Jetez l'eau de condensation.



Séchage

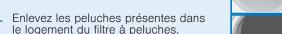
Filtre à peluches

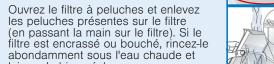
Séchage

Trappe de maintenance

Nettover le filtre à peluches commande Ne faites fonctionner le sèche-linge que si le filtre à peluches est en place et fonctionnel. Un filtre à peluches propre réduit la consommation d'énergie. Nettoyez le filtre à peluches après chaque séchage!

> Ouvrez le hublot. Enlevez les peluches 🛛 🔀 présentes sur le hublot/à proximité du hublot et retirez le filtre à peluches.





abondamment sous l'eau chaude et laissez-le bien sécher.

Refermez le filtre à peluches puis remettez-le en place.



souhaité s'affiche (h = heure). Appuvez sur la touche **Départ/Pause** pour lancer

☼⁺ Degré de séchage.

Le programme se termine au bout du nombre d'heures choisi.

d'affichage, appuyez sur n'importe quelle touche, ouvrez/fermez le hublot ou tournez le programmateur.

Départ/Pause : le séchage s'interrompt. Raioutez du linge ou retirez-en puis refermez le hublot. élasthane, par exemple); temps de séchage plus long. Si nécessaire, choisissez un autre programme ou une

autre fonction complémentaire. Appuvez sur la touche Départ/Pause. Le temps restant est actualisé après

Le tambour et le hublot peuvent être chauds!

Zone d'affichage et réglages

Zone d'affichage (indications d'état)

(Filtre à peluches/ Nettoyez le filtre à peluches → pages 4/11

ou nettoyez l'échangeur thermique → page 8.

(Réservoir d'eau de Videz le réservoir d'eau de condensation → pages 4/11.

Prêt à repasser

variations du temps restant affiché.

Prêt à ranger ;

P-pause en cours de programme → si nécessaire : *End* fin du programme.

correspondant à l'activation/la désactivation de l'option → (Sécurité

Vous pouvez verrouiller le sèche-linge pour empêcher toute modification (Sécurité enfants) involontaire des fonctions programmées. Pour activer/désactiver (Sécurité enfants), lancez le programme puis appuyez sur la touche Départ/Pause pendant 5 secondes, jusqu'à ce qu'un signal sonore retentisse. Le symbole

> Lors du choix du programme, la durée de séchage prévue pour la charge maximale s'affiche. Pendant le séchage, les sondes d'hygrométrie évaluent la charge réelle et rectifient la durée du programme. Ceci se traduit par des

Option sélectionnée activée/désactivée → vovant allumé/éteint Voir les informations relatives au mode « économies d'énergie » fournies à part.

La durée de séchage, qui n'est accessible que pour les programmes minutés, peut être réglée entre 20 minutes et 3 heures par pas de 10 minutes.

Le degré de séchage (Prêt à ranger, par exemple) peut être augmenté selon Degré de séchage trois niveaux. Le linge est alors plus sec. Réglage standard = 0. Valeurs

disponibles: 0, 1, 2, 3. Si vous adaptez l'un des programmes, le réglage est conservé pour les autres programmes jusqu'à ce que vous modifilez à nouveau

(Avancement

du programme)

Il est possible de régler la fin du programme en réglant le temps Fin diff.. Le temps **Fin diff.** peut être réglé par pas de 1 heure jusqu'à un maximum de 24 heures. Appuyez sur la touche Fin diff. jusqu'à ce que le nombre d'heures

le programme en différé. Quelques minutes après le réglage du temps Fin diff., la zone d'affichage s'éteint pour des raisons d'économies d'énergie. Pour activer la zone

Température réduite pour les textiles délicats (polyacryle, polyamide ou

Pour chacun des programmes, le réglage standard est de 60 minutes.

Une fois le programme terminé, le tambour tourne à intervalles réguliers pour éviter que le linge ne se froisse. Le linge reste défoulé et aéré.

La fonction anti-froissage automatique peut être prolongée de 60 minutes.

Pour activer et désactiver le signal. À la fin du programme, le 4) Signal retentit

s'il est activé. Cette option n'a pas d'incidence sur les autres sons.

Remarques concernant le linge...

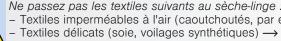


Symboles d'entretien des textiles Respectez les instructions d'entretien fournies par le fabricant.

Séchage en machine autorisé.

Séchage à température normale.

☐ Séchage à basse température → Choisissez en plus 🎏 **Délicat**. ☑ Ne pas sécher en machine.



- Textiles imperméables à l'air (caoutchoutés, par exemple). Textiles délicats (soie, voilages synthétiques) → froissage!

Linge souillé par de l'huile.

Conseils pour le séchage - Pour obtenir un séchage uniforme, triez le linge par type de textile et par programme

- Séchez toujours les petits articles de linge (chaussettes de bébé, par exemple) avec

- Fermez les fermetures Éclair, les agrafes et les boutons-pression : boutonnez les taies et les housses nouez les ceintures en tissu, les lanières de tablier, etc. Utilisez un filet si nécessaire.

Ne séchez pas excessivement les textiles d'entretien facile. \rightarrow Risque de froissage! Laissez le linge finir de sécher à l'air.

Ne faites pas sécher les lainages au sèche-linge. Un rafraîchissement est toutefois possible. \rightarrow page 7, programme **Finition laine** (selon le modèle).

- Ne repassez pas le linge immédiatement après le séchage. Pliez-le et laissez-le reposer un certain temps.

→ L'humidité résiduelle se répartit uniformément

de grands articles de linge (serviettes de toilette, par exemple).

- Lors du premier séchage, les textiles fragiles (t-shirts, maillots, par exemple) ont souvent tendance à rétrécir. → N'utilisez pas le programme **Extra sec**.

- Le linge amidonné ne va que sous réserves au sèche-linge. → L'amidon laisse un revêtement qui gêne le séchage.

- Lors du lavage des textiles destinés à passer au sèche-linge, dosez l'assouplissant conformément aux indications du fabricant.

- Pour les textiles pré-séchés, les textiles comportant plusieurs épaisseurs et les petits articles de linge, utilisez un programme minuté. Ce programme convient aussi pour parfaire le séchage.

Protection de l'environnement/économies

- Avant de passer le linge au sèche-linge, essorez-le bien dans votre lave-linge. → Les vitesses d'essorage élevées raccourcissent la durée de séchage et réduisent la consommation d'énergie.

- Utilisez la charge de linge maximale recommandée, mais ne la dépassez pas → récapitulatif des programmes, page 7

- Pendant le séchage, veillez à ce que la pièce soit bien aérée.

Nettoyez le filtre à peluches après chaque séchage \rightarrow Nettoyer le filtre à peluches, - L'entrée d'air du sèche-linge ne doit pas être obstruée.







Uniquement appareil éteint ! Entretien et nettoyage

Carrosserie du sèche-linge, bandeau de commande

- Frottez ces éléments à l'aide d'un chiffon doux et humide.
- Le nettovage au iet d'eau est interdit.
- Enlevez immédiatement les restes de lessive et de produit de nettoyage.
- Il peut arriver lors du séchage que de l'eau s'accumule entre le hublot et le joint.
- Cela n'entrave en rien le fonctionnement du sèche-linge!

Échangeur thermique

L'échangeur thermique doit être nettoyé une fois par mois mais ceci dépend de la fréquence

Laissez refroidir le sèche-linge et mettez un chiffon absorbant sous la trappe de maintenance. De l'eau résiduelle peut s'écouler.

 Déverrouillez la trappe de maintenance et ouvrez-la complètement. 2. Tournez les leviers de verrouillage l'un vers l'autre.



3. Retirez la protection.



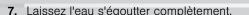
4. Retirez l'échangeur thermique



A Prenez garde à ne pas endommager l'échangeur thermique. Ne le nettoyez qu'à l'eau. N'utilisez pas d'objets durs ou dotés d'arêtes vives.

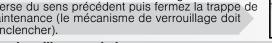
5. Rincez l'échangeur thermique et la protection sous tous les angles (sous l'eau du robinet) et enlevez toutes les peluches.

6. Enlevez les peluches des joints du sèche-linge et de l'échangeur



8. Réintroduisez l'échangeur thermique et la protection.

9. Tournez les deux leviers de verrouillage dans le sens inverse du sens précédent puis fermez la trappe de maintenance (le mécanisme de verrouillage doit



Sondes d'hygrométrie

Le sèche-linge est équipé de sondes d'hygrométrie en acier inoxydable. Ces sondes permettent de mesurer le degré d'humidité du linge. Au fil du temps, elles peuvent se recouvrir

d'une fine pellicule de calcaire.

- **1.** Ouvrez le hublot.
- 2. Nettoyez les sondes avec une éponge récurante humide
- N'utilisez pas de laine d'acier ou de produit abrasif!



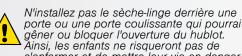
- Éléments fournis : sèche-linge, notice d'installation et d'utilisation, corbeille à lainages (selon le modèle).
- Vérifiez que le séche-linge ne présente pas de dégâts dus au transport!
- Le sèche-linge est lourd. Ne le soulevez pas sans aide!
- Prenez garde à ne pas vous blesser avec les arêtes vives! Ne tentez jamais de soulever le sèche-linge par ses pièces saillantes (le hublot, par exemple) :
- N'installez pas l'appareil à un endroit présentant un risque de gel! L'eau, en gelant, pourrait l'endommager!
- En cas de doute, confiez le branchement à un spécialiste!

Installation du sèche-linge

/ du tambour. La prise doit rester accessible en permanence. eillez à ce que la surface d'installation soit propre, plane 🖊 🍑 Le tambour doit être vide !

- L'entrée d'air du sèche-linge ne doit pas être
- Veillez à maintenir l'environnement du sèche-linge parfaitement propre.
- Mettez le sèche-linge à l'horizontale à l'aide des pieds à vis situés à l'avant de l'appareil et d'un niveau

N'enlevez en aucun cas les pieds à vis!



porte ou une porte coulissante qui pourrait gêner ou bloquer l'ouverture du hublot. Ainsi, les enfants ne risqueront pas de s'enfermer et de mettre leur vie en danger.



Retirez tous les accessoires

Entrée d'air dégagée

Branchement électrique, consignes de sécurité → page 13.

- à la réglementation. En cas de doute, faites vérifier la prise par un spécialiste!
- (→ page 10) doivent concorder.
- Modification de l'ampérage Adaptez l'ampérage à celui du fusible correspondant
- à la prise (10/16 A).
- 1. Mettez le programmateur sur Arrêt.
- Mettez le programmateur sur Coton Extra sec et patientez jusqu'à ce que le réglage
- **4.** Appuyez sur la touche 🌣 Degré de séchage pour modifier le réglage.
- 5. Mettez le programmateur sur Arrêt.



/ Iinge en cas de risque de gel.

- Videz le réservoir d'eau de condensation → pages 4/11. Amenez le programmateur sur un programme quelconque.
- le réservoir d'eau de condensation.
- réservoir d'eau de condensation.
- **5.** Mettez le programmateur sur **Arrêt**.

CESSOÍTES OPTIONNEIS (disponibles auprès du service après-vente, selon le modèle)

Kit de liaison de l'ensemble lave-linge/sèche-linge

ır gagner de la place, il est possible de placer le sèche-linge sur un lave-linge adéquat de même profondeur et de même largeur. Pour fixer che-linge au lave-linge, utilisez impérativement le kit de liaison. WTZ 11400: avec tablette de travail extractible.

Le rehausseur facilite le chargement et le déchargement. Le panier qui se trouve dans le tiroir peut être utilisé pour transporter le linge.

Garniture de raccordement pour l'évacuation de l'eau de condensation L'eau de condensation peut être évacuée directement via un flexible.

Dimensions (p x l x h) 60 x 60 x 85 cm (hauteur réglable) env. 45 ka Charge maxi Réservoir d'eau de condensation Tension de fonctionnement 220-240 V Puissance absorbée 2 100-2 800 W Ampérage du fusible

0.10 W

(Les valeurs indiquées sont obtenues à la puissance de chauffe maximale.)

1.42 kWh 1.42 kWh

1 74 kWh 1 74 kWh

Durée du programme

0,50 W

Numéro de série Côté intérieur du hublot Numéro de fabrication

Plaque signalétique au dos du sèche-linge.

Puissance absorbée hors service : Puissance absorbée état prêt (état non hors service) :

800 rpm 52 min 46 min

du textile, du degré de séchage réglé, de la charge ainsi que des conditions environnantes.

ui concerne la consommation d'énergie combinée, pour le séchage de linge mouillé en coton

Programme standard pour du coton conformément au règlement CE 932/2012 actuel

600 rpm 65 min 56 min

es valeurs réelles peuvent différer des valeurs indiquées en fonction du type de textile, de la composition du linge à sécher, de l'humidité résiduelle

e "programme standard pour coton" suivant (marqué par 🥽) convient pour sécher du linge en coton normalement mouillé et est le plus efficace, en ce

Consommation d'énergie

16 A

5.23kWh/2.78 kWh 5.23kWh/2.78 kWh 172 min/93 min 142 min/75 min

rogramme le plus efficace pour des textiles en coton

10 A

Éclairage intérieur du tambour (selon le modèle) : l'éclairage du tambour s'allume lorsque vous ouvrez ou refermez le hublot, ainsi qu'au démarrage d'un programme ; il s'éteint automatiquement.

Poids

Température ambiante

résiduelle des Temps de séchage** Branchez l'appareil à une prise de courant alternatif équipée d'une terre, conformément textiles après - La tension du secteur et la tension indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil 10 A 16 A 10 A 16 A 10 A 16 A 10 A 16 A 152 min 122 min 82 min 65 min 4,36 kWh 4,36 kWh La puissance absorbée et l'ampérage du fusible figurent sur la plaque signalétique. 172 min 142 min 93 min 75 min 5,23 kWh 5,23 kWh 2,78 kWh 2,7 800 rpm 192 min 162 min 104 min 85 min 6,02 kWh 6,02 kWh 3,20 kWh 1400 rpm 127 min 105 min 68 min 53 min 2.61 kWh 2.61 kWh 1.39 kWh 1.3

1000 rpm 149 min 126 min 79 min 63 min 4,01 kWh 4,01 kWh 2,13 kwh 2,7 Appuyez sur la touche * Degré de séchage et maintenez-la enfoncée. 800 rpm 166 min 146 min 90 min 74 min 4,50 kWh 4,50 kWh 2,39 kwh 2,39 k précédent s'affiche : / = 10 A ou H = 16 A.

r le test selon la norme FN61121 en vigueur, utiliser le sèche-linge avec le flexible d'évacuation d'eau de condensation externe, branché. Réglage du programme pour contrôle selon norme EN61121 en vigueur.

Ne faites pas fonctionner le sèche-

- Appuyez sur la touche **Départ/Pause**. → L'eau de condensation est évacuée dans
- 4. Patientez quelques minutes ou jusqu'à l'arrêt du sèche-linge puis videz à nouveau le églage du programme pour des essais et le label énergétique, conformément à la directive 2010/30/CE.

Service après-vente

(FD) de l'appareil.

Si vous ne pouvez pas résoudre vous-même un problème (par arrêt et remise en marche, par exemple) \rightarrow Que faire si.... pages 11/12, veuillez contacter notre service après-vente. Nous nous efforcerons de trouver

Ces informations se trouvent:

* selon le modèle

du côté intérieur du hublot*, sur la trappe de

service (en position ouverte)* et au dos de

une solution pour vous éviter le déplacement d'un technicien.

Veuillez indiquer au service après-vente le numéro de série (E-Nr.) et le numéro de fabrication

Vous trouverez les coordonnées du service après-vente dans la liste ci-jointe. - **B** 070 222 141 - **FR** 01 40 10 11 00

Ayez confiance en la compétence du fabricant. Faites appel à nous. Vous aurez ainsi la 10 A / 16 A garantie que la réparation est effectuée par des techniciens dûment formés, avec des pièces 5-35 °C de rechange d'origine.

Que faire si.

Numéro de série Numéro de fabrication

•	Le voyant Départ/Pause n'est pas allumé.	Avez-vous branché la prise ? Avez-vous choisi un programme ? Vérifiez le fusible correspondant à la prise.
•		Mode « économies d'énergie » activé → informations relatives au mode « économies d'énergie » fournies à part.

	voyant Départ/Pause clignote.	part.
•	La zone d'affichage est éteinte.	L'appareil passe en mode veille une fois que l'option Fin diff. a été activée \longrightarrow page 5.
•	Le voyant 🏖 (Réservoir d'eau de condensation) clignote.	Videz le réservoir d'eau de condensation → page 4. Appuyez sur la touche Départ/Pause pour réinitialiser l'affichage puis appuyez une nouvelle fois sur la touche Départ/Pause pour redémarrer l'appareil (si nécessaire). Si le sèche-linge est pourvu d'un flexible d'évacuation de l'eau de condensation, inspectez ce dernier à la recherche d'éventuels défauts.

échangeur thermique) clignote. Appuyez sur la touche **Départ/Pause** pour réinitialiser

Le sèche-linge ne démarre pas. Avez-vous appuvé sur la touche **Départ/Pause**?

La température ambiante optimale pour le séchage se situe entre 5°C et 35°C. En dehors de cette plage, la durée de séchage peut augmenter.

Que faire si...

après le démarrage.

		Le linge présent dans l'appareil est peut-être sec ?
•	De l'eau fuit.	Mettez le sèche-linge à l'horizontale. Nettoyez le joint de l'échangeur thermique.
•	Le hublot s'ouvre tout seul.	Poussez le hublot jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.
	Froissage.	Vous avez peut-être dépassé la charge maximale prescrite ? Retirez les vêtements immédiatement après la fin du programme, étendez-les et tirez légèrement dessus pour qu'ils prennent bien leur forme. Vous avez peut-être choisi un programme inadapté ? → page 7.

Le linge n'est pas correctement Le linge chaud paraît plus humide à la fin du programme

séché ou est encore trop humide. qu'il ne l'est au toucher. Étalez le linge et laissez la chaleur

Votre linge est plus sec

empérature n'augmente pas.

le linge ne peut pas sécher correctement.

empêcher votre linge de sécher correctement.

 \rightarrow pages 6/7.

La charge est peut-être trop peu importante pour le

programme choisi ?/Utilisez un programme minuté

Réglez le degré de séchage afin de prolonger le temps de

séchage se prolonge sans augmenter la température.

Sélectionnez un programme avec un temps de séchage

plus long ou augmentez le degré de séchage. Ainsi, la

Si vous avez dépassé la charge maximale du programme

Nettoyez les sondes d'hygrométrie dans le tambour. Une

fine couche de calcaire peut perturber les capteurs et

Le séchage a été interrompu à cause d'une coupure de

raison du dépassement du temps de séchage maximal

courant, d'un réservoir d'eau de condensation plein ou en

Arrivée d'air insuffisante → Assurez une bonne circulation

L'entrée d'air est peut-être obstruée. → Nettovez l'entrée

séchage se situe entre 5°C et 35°C. En dehors de cette

Arrêtez l'appareil, laissez-le refroidir, remettez-le en marche

Retirez immédiatement le linge du sèche-linge et étendez-

La température ambiante est supérieure à 35 °C

plage. la durée de séchage peut augmenter.

Vérifiez les conditions d'installation → page 9.

→ Aérez. La température ambiante optimale pour le

Interruption du programme peu Avez-vous mis du linge dans l'appareil?

	Mattan I a managamatan mangan Amga at akharan aharan la misa
\	Mettez le programmateur sur Arrêt et débranchez la prise.
•	

•	Le voyant Départ/Pause n'est pas allumé.	Avez-vous branché la prise ? Avez-vous choisi un programme ? Vérifiez le fusible correspondant à la prise.
		Mode « économies d'énergie » activé → informations

Le voyant \blacksquare (Filtre à peluches) Nettoyez le filtre à peluches \longrightarrow page 4.

affichage puis appuyez une nouvelle fois sur la touche **Départ/Pause** pour redémarrer l'appareil (si nécessaire). Nettoyez l'échangeur thermique → page 8.

Le hublot est-il fermé?

Coupure de courant.

le. De la chaleur peut s'échapper. Attention : le hublot, le tambour et le linge peuvent être

Le temps de séchage est trop long. Nettoyez le filtre à peluches sous l'eau du robinet

 \rightarrow pages 4/11.

d'air \rightarrow page 9.

Un voyant ou plusieurs clignote(nt). Nettoyez le filtre à peluches et l'échangeur thermique

 \rightarrow pages 4.8/11.

et redémarrez le programme.

Consignes de sécurité



Cas d'urgence – Débranchez immédiatement la prise ou coupez le courant au niveau du fusible. Ne vous servez du – qu'à l'intérieur de votre domicile.

sèche-linge... – que pour sécher des textiles. Le sèche-linge...

- ne doit pas être utilisé à des fins autres que celles décrites. ne doit pas être modifié (mécanisme ou caractéristiques).

- Les enfants et les personnes n'ayant pas lu la notice ne sont pas autorisés

à utiliser le sèche-linge. Ne laissez pas les enfants jouer avec le sèche-linge.

Éloignez les animaux doméstiques du sèche-linge Retirez tous les objets présents dans les poches des vêtements.

Faites particulièrement attention aux briquets. → Risque d'explosion! Ne vous appuyez pas sur le hublot et ne vous asseyez pas dessus. → Risque de basculement!

 Ne laissez pas traîner le cordon. → Risque de chute! Branchement

- Ne faites pas fonctionner le sèche-linge en cas de risque de gel. Branchez le sèche-linge à une prise de courant alternatif équipée d'une terre,

Les fils aboutissant à la prise doivent avoir une section suffisante. - Le disjoncteur doit être de type différentiel et arborer ce symbole :

conformément à la réglementation, faute de quoi, la sécurité n'est pas garantie.

 La prise du sèche-linge et la prise murale doivent concorder. N'utilisez pas de blocs multiprises ni de rallonges.

 Ne branchez pas/ne débranchez pas la prise avec les mains mouillées. → Risque Pour débrancher la prise, ne tirez jamais sur le cordon.

Veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation. → Risque d'électrocution!

 Ne mettez que du linge dans le tambour. Vérifiez le contenu du tambour avant de mettre le sèche-linge en marche! N'utilisez pas le sèche-linge si le linge est entré en contact avec des solvants, de l'huile, de la cire, de la graisse, de la peinture, du fixateur, du dissolvant, du détachant, de la

benzine, etc. → Risque d'incendie/d'explosion! Le sèche-linge ne doit pas être utilisé si des produits chimiques industriels ont été utilisés

pour le nettoyage. Risque lié à la poussière (charbon, farine, par exemple) : n'utilisez pas le sèche-linge. → Risque d'explosion!

N'arrêtez jamais le sèche-linge avant la fin du cycle de séchage, à moins que vous ne sortiez et n'étendiez rapidement tous les articles de linge pour que la chaleur puisse N'utilisez pas le sèche-linge si le linge contient de la mousse/du caoutchouc mousse.

→ Le sèche-linge risque de détruire les matériaux élastiques ; la déformation du matériau mousse, de son côté, risque d'endommager le sèche-linge. - Lors du nettoyage du filtre à peluches, prenez garde à ce gu'aucun corps étranger (duyet

ou matériau de garniture) ne tombe dans l'orifice du conduit d'air. Si nécessaire, nettoyez préalablement le tambour à l'aide d'un aspirateur. Si un corps étranger est tombé dans le conduit d'air → contactez le service après-vente. → Risque d'incendie/d'explosion !

 La dernière phase du cycle de séchage a lieu sans chaleur (cycle de refroidissement). afin que le linge reste à une température qui assure que le linge ne sera pas endommagé.

Les corps légers, notamment les cheveux longs, peuvent être aspirés par l'entrée d'air du sèche-linge. → Risque de blessure! Arrêtez le sèche-linge à la fin du programme. En cours de fonctionnement, le dos de l'appareil à l'extérieur devient très chaud. Ne jamais toucher la surface chaude du dos de l'appareil. Tenir hors de portée

des enfants. → Risque de brûlure! L'eau de condensation n'est pas potable et peut être souillée par des peluches.

 En cas de défaut ou de suspicion de défaut, n'utilisez pas le sèche-linge. Confiez la réparation au service après-vente (et uniquement à celui-ci).

N'utilisez pas le sèche-linge si son cordon d'alimentation est défectueux. Pour éviter tout risque inutile, confiez sa réparation au service après-vente.

Pièces de rechange – Pour des raisons de sécurité, n'utilisez que des pièces de rechange et des accessoires

 Débranchez d'abord la prise puis sectionnez le cordon d'alimentation de l'appareil. Confiez l'appareil au service de collecte adéquat.

Emballage : ne laissez pas les enfants jouer avec les éléments de l'emballage. → Risque d'asphyxie!

Tous les matériaux sont respectueux de l'environnement et recyclables.









Sèche-linge WTB84390FI

legister your new Bosch now:

www.bosch-home.com/welcome

fr Notice d'utilisation

Jetez-les selon les consignes de tri sélectif.

Votre nouveau sèche-linge

Félicitations! Vous venez d'opter pour un appareil électroménager moderne et d'un haut niveau de qualité, comme tous les produits de la marque Bosch.

Votre sèche-linge à condensation se distingue par une faible consommation d'énergie.

Comme tous les sèche-linge qui guittent notre usine, il a fait l'objet de contrôles rigoureux qui nous permettent de garantir son bon état et son bon fonctionnement.

Pour toute question, notre service après-vente se tient à votre disposition.

Mise au rebut respectueuse de l'environnement X





Eliminez l'emballage en respectant l'environnement.

Cet appareil est marqué selon la directive européenne 2012/19/UE relative aux appareils électriques et électroniques usagés (waste electrical and electronic equipment - WEEE). La directive définit le cadre pour une reprise et une récupération des appareils usagés applicables dans les pays de la CE.

Pour plus d'informations sur nos produits, nos accessoires. nos pièces de rechange et nos services, consultez notre site Internet: www.bosch-home.com



Respectez les consignes de sécurité de la page 13.



Ne mettez le sèche-linge en service qu'après avoir lu cette notice ainsi que les informations relatives au mode « économies d'énergie » fournies à part.

Préparatifs Bandeau de commande Séchage Zone d'affichage et réglages Remarques concernant le linge Récapitulatif des programmes Entretien et nettoyage. Installation Protection contre le gel / Transport Accessoires en option Caractéristiques techniques Valeurs de consommation Service après-vente	2 3/4 5 6 7 8 9 9 10 10
	. 11 /12

Destination de l'appareil

- Cet appareil est destiné à un usage exclusivement domestique.
- Ce sèche-linge ne doit servir qu'à sécher des textiles lavés à l'eau.



Eloignez les enfants en dessous de 3 ans du sèche-

Ne permettez pas aux enfants d'effectuer des travaux de nettoyage et de maintenance sur le sèche-linge sans

Ne laissez pas les enfants jouer près du sèche-linge sans surveillance!

Éloignez les animaux domestiques du sèche-linge! Le sèche-linge peut être utilisé par les enfants (à partir de 8 ans), par les personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites et par les personnes manquant de connaissances ou d'expérience sous réserve d'une surveillance appropriée ou d'une formation suffisante par les personnes qui en sont responsables.

Cet appareil est conçu pour une utilisation jusqu'à une altitude maximale de 4 000 m.

Programmes / Textiles

Récapitulatif détaillé des programmes et des textiles → récapitulatif des programmes, page 7.

Respectez les instructions d'entretien fournies par le fabricant

Respectez les instruction	s d'entretien fournies par le fabricant.
Coton	Textiles résistants.
Synthétiques	Textiles en synthétique ou en fibres mélangées.
Degrés de séchage sélectior et Synthétiques :	nables pour les programmes Coton
Extra sec	Linge épais comportant plusieurs épaisseurs en certains endroits.
Prêt à ranger	Linge ne comportant qu'une seule épaisseur.
Prêt à repasser	Linge destiné à être repassé après séchage.
Sport/Fitness	Vêtements en microfibres.
Allergie +	Textiles en coton, séchage à température plus élevée.
Mix	Mélange de textiles en coton et en synthétique.
Minuterie chaud	Tous les textiles à l'exception de la laine et de la soie.
Chemises 15'	Coton, lin et textiles d'entretien facile.
Express	Textiles synthétiques, coton ou fibres mélangées.
Duvet	Textiles garnis de duvet.
Lingerie/Délicat	Articles de lingerie en synthétique, en coton ou en fibres mélangées.
Laine séchage panier	Laine lavable en machine.



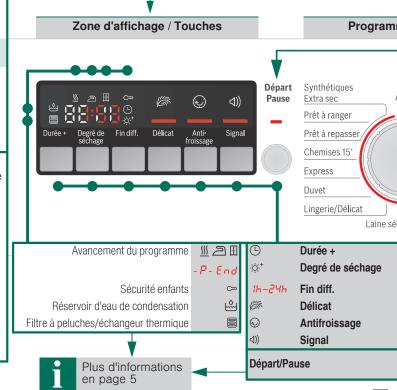
Installation \rightarrow page 9.



Ne mettez service! Contactez



Le programmateur pe l'appareil en marche, programme et d'arrête tourner dans les deux



jamais un sèche-linge endommagé en

le service après-vente!



Vous ne devez pas avoir les mains humides! Vous ne devez toucher que la prise de l'appareil!

Brancher la prise



Trier le linge

Enlevez tous les objets présents dans les poches. Pensez à enlever les briquets.

Avant de garnir le tambour, vérifiez qu'il est bien vide.

Voir également les informations relatives à la corbeille à lainages fournies à part (selon le modèle).

rmet de mettre de régler le er l'appareil. Il peut

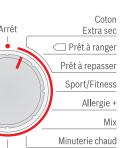
mateur / Arrêt

chage panier

Régler et adapter le programme



Fermer le hublot



Appuyer sur Départ/Pause

Le réglage de la durée de séchage n'est possible que pour les programmes minutés.

Ajustement du degré de séchage.

Réglage de la fin du programme.

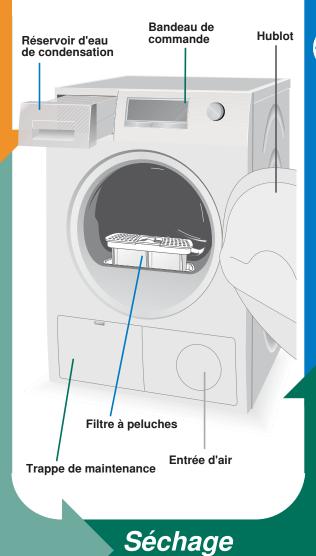
Séchage à température réduite (basse température).

Allongement de la phase antifroissage.

Activation/désactivation du signal

Démarrage, interruption et poursuite du programme ; activation ou désactivation de co (Sécurité enfants).

Séchage





Vider le réservoir d'eau de condensation

Videz le réservoir **après chaque séchage** : 1. Sortez le réservoir d'eau de condensation

et maintenez-le à l'horizontale. 2. Jetez l'eau de condensation.

3. Réintroduisez le réservoir d'eau de condensation et poussez-le jusqu'à ce qu'i s'enclenche.

Si le voyant 🗠 (Réservoir d'eau de **condensation**) clignote → Que faire si..., page 11.



Nettoyer le filtre à peluches

Ne faites fonctionner le sèche-linge que si le filtre à peluches est en place et fonctionnel. Un filtre à peluches propre réduit la consommation d'énergie.

Nettoyez le filtre à peluches après chaque séchage!

1. Ouvrez le hublot. Enlevez les peluches présentes sur le hublot/à proximité du hublot et retirez le filtre à peluches.



2. Enlevez les peluches présentes dans le logement du filtre à peluches.



3. Ouvrez le filtre à peluches et enlevez les peluches présentes sur le filtre (en passant la main sur le filtre). Si le filtre est encrassé ou bouché, rincez-le abondamment sous l'eau chaude et laissez-le bien sécher.



4. Refermez le filtre à peluches puis remettez-le en place.



Fin du programme

Interrompre le programme

1. Ouvrez le hublot ou appuyez sur la touche Départ/Pause ; le séchage s'interrompt.

2. Rajoutez du linge ou retirez-en puis refermez le hublot.

3. Si nécessaire, choisissez un autre programme ou une autre fonction complémentaire. Appuyez sur la touche Départ/Pause. Le temps restant est actualisé après quelques minutes.



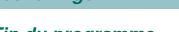
Le tambour et le hublot peuvent être chauds!











Zone d'affichage et réglages

Zone d'affichage (indications d'état)

(Filtre à peluches/ échangeur thermique)

Nettoyez le filtre à peluches \rightarrow pages 4/11 ou nettoyez l'échangeur thermique → page 8.

condensation)

(Réservoir d'eau de Videz le réservoir d'eau de condensation → pages 4/11.

2 1 - P - End (Avancement du programme)

L'avancement du programme est indiqué sur l'afficheur :

III Séchage; Prêt à repasser;
Prêt à ranger;

- P- pause en cours de programme → si nécessaire :

End fin du programme.

(Sécurité enfants)

Vous pouvez verrouiller le sèche-linge pour empêcher toute modification involontaire des fonctions programmées. Pour activer/désactiver > (Sécurité enfants), lancez le programme puis appuyez sur la touche Départ/Pause pendant 5 secondes, jusqu'à ce qu'un signal sonore retentisse. Le symbole correspondant à l'activation/la désactivation de l'option → confide (Sécurité enfants) s'allume/s'éteint.

[h:min] (Temps restant)

Lors du choix du programme, la durée de séchage prévue pour la charge maximale s'affiche. Pendant le séchage, les sondes d'hygrométrie évaluent la charge réelle et rectifient la durée du programme. Ceci se traduit par des variations du temps restant affiché.

Réglages (voyants et touches)

Option sélectionnée activée/désactivée --> voyant allumé/éteint. Voir les informations relatives au mode « économies d'énergie » fournies à part.

Durée +

La durée de séchage, qui n'est accessible que pour les programmes minutés. peut être réglée entre 20 minutes et 3 heures par pas de 10 minutes.

Degré de séchage

Le degré de séchage (Prêt à ranger, par exemple) peut être augmenté selon trois niveaux. Le linge est alors plus sec. Réglage standard = 0. Valeurs disponibles: 0, 1, 2, 3. Si vous adaptez l'un des programmes, le réglage est conservé pour les autres programmes jusqu'à ce que vous modifilez à nouveau ☼⁺ Degré de séchage.

1h - 24h Fin diff.

Il est possible de régler la fin du programme en réglant le temps Fin diff.. Le temps Fin diff. peut être réglé par pas de 1 heure jusqu'à un maximum de 24 heures. Appuyez sur la touche Fin diff. jusqu'à ce que le nombre d'heures souhaité s'affiche (h = heure). Appuyez sur la touche **Départ/Pause** pour lancer le programme en différé.

Le programme se termine au bout du nombre d'heures choisi.

Quelques minutes après le réglage du temps Fin diff., la zone d'affichage s'éteint pour des raisons d'économies d'énergie. Pour activer la zone d'affichage, appuyez sur n'importe quelle touche, ouvrez/fermez le hublot ou tournez le programmateur.

Délicat

Signal

Température réduite pour les textiles délicats (polyacryle, polyamide ou élasthane, par exemple); temps de séchage plus long.

Antifroissage

Une fois le programme terminé, le tambour tourne à intervalles réguliers pour éviter que le linge ne se froisse. Le linge reste défoulé et aéré.

Pour chacun des programmes, le réglage standard est de 60 minutes. La fonction anti-froissage automatique

peut être prolongée de 60 minutes.

Pour activer et désactiver le signal. À la fin du programme, le 4) Signal retentit s'il est activé. Cette option n'a pas d'incidence sur les autres sons.

Remarques concernant le linge...



Symboles d'entretien des textiles

Respectez les instructions d'entretien fournies par le fabricant.

- Séchage en machine autorisé.
- ☑ Séchage à température normale.
- Séchage à basse température → Choisissez en plus
 Délicat.
- ☑ Ne pas sécher en machine.



Ne passez pas les textiles suivants au sèche-linge :

- Textiles imperméables à l'air (caoutchoutés, par exemple).
- Textiles délicats (soie, voilages synthétiques) → froissage!
- Linge souillé par de l'huile.

Conseils pour le séchage

- Pour obtenir un séchage uniforme, triez le linge par type de textile et par programme de séchage.
- Séchez toujours les petits articles de linge (chaussettes de bébé, par exemple) avec de grands articles de linge (serviettes de toilette, par exemple).
- Fermez les fermetures Éclair, les agrafes et les boutons-pression ; boutonnez les taies et les housses:
 - nouez les ceintures en tissu, les lanières de tablier, etc. Utilisez un filet si nécessaire.
- Ne séchez pas excessivement les textiles d'entretien facile. → Risque de froissage! Laissez le linge finir de sécher à l'air.
- Ne faites pas sécher les lainages au sèche-linge. Un rafraîchissement est toutefois possible. \rightarrow page 7, programme **Finition laine** (selon le modèle).
- Ne repassez pas le linge immédiatement après le séchage. Pliez-le et laissez-le reposer un certain temps.
- → L'humidité résiduelle se répartit uniformément.
- Lors du premier séchage, les textiles fragiles (t-shirts, maillots, par exemple) ont souvent tendance à rétrécir.

 N'utilisez pas le programme Extra sec.
- Le linge amidonné ne va que sous réserves au sèche-linge. → L'amidon laisse un revêtement qui gêne le séchage.
- Lors du lavage des textiles destinés à passer au sèche-linge, dosez l'assouplissant conformément aux indications du fabricant.
- Pour les textiles pré-séchés, les textiles comportant plusieurs épaisseurs et les petits articles de linge, utilisez un programme minuté. Ce programme convient aussi pour parfaire le séchage.

Protection de l'environnement/économies

- Avant de passer le linge au sèche-linge, essorez-le bien dans votre lave-linge. → Les vitesses d'essorage élevées raccourcissent la durée de séchage et réduisent la consommation d'énergie.
- Utilisez la charge de linge maximale recommandée, mais ne la dépassez pas → récapitulatif des programmes, page 7.
- Pendant le séchage, veillez à ce que la pièce soit bien aérée.
- Nettoyez le filtre à peluches après chaque séchage → Nettoyer le filtre à peluches, pages 4/11.
- L'entrée d'air du sèche-linge ne doit pas être obstruée.

(voir aussi page 6) Récapitulatif des programmes

Triez le linge selon le type de textile et la constitution du tissu. Les textiles doivent supporter le séchage au sèche-linge.

Après le séchage		≥ repasser	🗷 repasser légèrement	🚄 ne pas repasser	🔿 repasser à la machine
PROGRAMMES		TYPE DE TEXT	TYPE DE TEXTILE ET INFORMATIONS		
*Coton	9 kg maxi.	Textiles résistants, suppo	Textiles résistants, supportant les hautes températures, en coton ou en lin	ton ou en lin.	
*Synthétiques	3,5 kg maxi.	Linge sans repassage en	Linge sans repassage en fibres synthétiques ou mélangées, coton sans repassage.	oton sans repassage.	
Prêt à repasser		Le linge ressort prêt à rep	Le linge ressort prêt à repasser (repassez le linge pour éviter qu'il ne se froisse)	qu'il ne se froisse).	
Prêt à ranger	M	Linge ne comportant qu'une seule épaisseur.	ne seule épaisseur.		
Extra sec	M	Linge épais comportant p	Linge épais comportant plusieurs épaisseurs en certains endroits.	oits.	
Sport/Fitness	1,5 kg maxi.	Pour les textiles recouvert (séchez séparément les v	Pour les textiles recouverts d'une couche protectrice, textiles repoussant l'eau, vêtements fonctionnels, tissus polaires (séchez séparément les vestes/pantalons avec doublure amovible).	epoussant l'eau, vêtements fon vible).	nctionnels, tissus polaires
Allergie+	6 kg maxi.	Textiles en coton, séchag	Textiles en coton, séchage à température plus élevée pour une hygiène accrue.	e hygiène accrue.	
Mix	3 kg maxi.	Mélange de textiles en coton et en synthétique.	ton et en synthétique.		
Minuterie chaud	3 kg maxi.	Pour les textiles pré-séche Ce programme convient s	Pour les textiles pré-séchés, multi-épaisseurs et délicats (fibres acryliques) ou pour les petits articles de linge. Ce programme convient aussi pour parfaire le séchage.	s acryliques) ou pour les petits a	articles de linge.
Chemises 15'	1 kg maxi.	Pour obtenir de bons résu étendez-le puis laissez-le i	Pour obtenir de bons résultats, ne séchez pas plus de 5 chemises à la fois. Après le séchage, repassez le linge ou étendez-le puis laissez-le reposer un certain temps. L'humidité résiduelle se répartit alors uniformément.	ises à la fois. Après le séchage, résiduelle se répartit alors unif	, repassez le linge ou formément.
Express	2 kg maxi.	Pour le linge qui doit sécher rapider peuvent différer des valeurs indique résiduelle du textile et de la charge.	Pour le linge qui doit sécher rapidement, par exemple les textiles synthétiques, mixtes ou en coton. Les valeurs réelles peuvent différer des valeurs indiquées en fonction du type de textile, de la composition du linge à sécher, de l'humidité résiduelle du textile et de la charge.	les synthétiques, mixtes ou en c textile, de la composition du linç	coton. Les valeurs réelles ge à sécher, de l'humidité
Duvet	1,5 kg maxi.	Textiles, coussins et coue	Textiles, coussins et couettes garnis de duvet. Séchez séparément les articles non piqués.	nent les articles non piqués.	
Lingerie/Délicat	1 kg maxi.	Articles de lingerie en syn	Articles de lingerie en synthétique, en coton ou en fibres mélangées.	ngées.	
Laine séchage panier	1,5 kg maxi.	Utilisez uniquement avec	Utilisez uniquement avec un panier séparé. Reportez-vous à la description du panier à laine.	description du panier à laine.	

*Degré de séchage réglable -> Extra sec, Prêt à ranger et Prêt à repasser (selon le modèle). Le degré de séchage peut être réglé de manière fine ; les textiles comportant plusieurs épaisseurs nécessitent une durée de séchage plus longue que les textiles n'en comportant qu'une seule. Recommandation : ne les faites pas sécher ensemble.

Robert Bosch Hausgeräte GmbH Carl-Wery-Str. 34 81739 München/Deutschland

WTB84390FF

Entretien et nettoyage



Uniquement appareil éteint!

Carrosserie du sèche-linge, bandeau de commande

- Frottez ces éléments à l'aide d'un chiffon doux et humide.
- Le nettoyage au jet d'eau est interdit.
- Enlevez immédiatement les restes de lessive et de produit de nettoyage.
- Il peut arriver lors du séchage que de l'eau s'accumule entre le hublot et le joint.
 Cela n'entrave en rien le fonctionnement du sèche-linge!

Échangeur thermique

L'échangeur thermique doit être nettoyé une fois par mois mais ceci dépend de la fréquence d'utilisation du sèche-linge.

Laissez refroidir le sèche-linge et mettez un chiffon absorbant sous la trappe de maintenance. De l'eau résiduelle peut s'écouler.

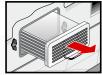
- 1. Déverrouillez la trappe de maintenance et ouvrez-la complètement.
- 2. Tournez les leviers de verrouillage l'un vers l'autre.



3. Retirez la protection.



4. Retirez l'échangeur thermique.





Prenez garde à ne pas endommager l'échangeur thermique. Ne le nettoyez qu'à l'eau. N'utilisez pas d'objets durs ou dotés d'arêtes vives.

- 5. Rincez l'échangeur thermique et la protection sous tous les angles (sous l'eau du robinet) et enlevez toutes les peluches.
- **6.** Enlevez les peluches des joints du sèche-linge et de l'échangeur thermique.
- 7. Laissez l'eau s'égoutter complètement.
- 8. Réintroduisez l'échangeur thermique et la protection.
- 9. Tournez les deux leviers de verrouillage dans le sens inverse du sens précédent puis fermez la trappe de maintenance (le mécanisme de verrouillage doit s'enclencher).





Sondes d'hygrométrie

Le sèche-linge est équipé de sondes d'hygrométrie en acier inoxydable. Ces sondes permettent de mesurer le degré d'humidité du linge. Au fil du temps, elles peuvent se recouvrir d'une fine pellicule de calcaire.

- 1. Ouvrez le hublot.
- 2. Nettoyez les sondes avec une éponge récurante humide.



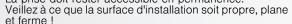
N'utilisez pas de laine d'acier ou de produit abrasif!

Installation

- Éléments fournis : sèche-linge, notice d'installation et d'utilisation, corbeille à lainages (selon le modèle).
- Vérifiez que le séche-linge ne présente pas de dégâts dus au transport!
- Le sèche-linge est lourd. Ne le soulevez pas sans aide!
- Prenez garde à ne pas vous blesser avec les arêtes vives!
- Ne tentez jamais de soulever le sèche-linge par ses pièces saillantes (le hublot, par exemple) : risque de rupture!
- N'installez pas l'appareil à un endroit présentant un risque de gel !
- L'eau, en gelant, pourrait l'endommager!
- En cas de doute, confiez le branchement à un spécialiste!

Installation du sèche-linge

- La prise doit rester accessible en permanence.





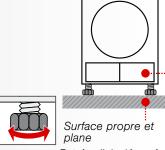
 Veillez à maintenir l'environnement du sèche-linge parfaitement propre.

 Mettez le sèche-linge à l'horizontale à l'aide des pieds à vis situés à l'avant de l'appareil et d'un niveau à bulle.

N'enlevez en aucun cas les pieds à vis!



N'installez pas le sèche-linge derrière une porte ou une porte coulissante qui pourrait gêner ou bloquer l'ouverture du hublot. Ainsi, les enfants ne risqueront pas de s'enfermer et de mettre leur vie en danger.



Retirez tous les accessoires

Le tambour doit être vide!

du tambour.

Entrée d'air dégagée

Branchement électrique, consignes de sécurité → page 13.

 Branchez l'appareil à une prise de courant alternatif équipée d'une terre, conformément à la réglementation. En cas de doute, faites vérifier la prise par un spécialiste!

 La tension du secteur et la tension indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil (→ page 10) doivent concorder.

- La puissance absorbée et l'ampérage du fusible figurent sur la plaque signalétique.

Modification de l'ampérage Adaptez l'ampérage à celui du fusible correspondant à la prise (10/16 A).

- 1. Mettez le programmateur sur Arrêt.
 - 2. Appuyez sur la touche pt Degré de séchage et maintenez-la enfoncée.
- 3. Mettez le programmateur sur Coton Extra sec et patientez jusqu'à ce que le réglage précédent s'affiche : L C = 10 A ou H l = 16 A.
- 4. Appuyez sur la touche * Degré de séchage pour modifier le réglage.
- 5. Mettez le programmateur sur Arrêt.



Protection contre le gel / Transport



Ne faites pas fonctionner le sèchelinge en cas de risque de gel.



Préparatifs

- **1.** Videz le réservoir d'eau de condensation \rightarrow pages 4/11.
- 2. Amenez le programmateur sur un programme quelconque.
- Appuyez sur la touche Départ/Pause. → L'eau de condensation est évacuée dans le réservoir d'eau de condensation.
- **4.** Patientez quelques minutes ou jusqu'à l'arrêt du sèche-linge puis videz à nouveau le réservoir d'eau de condensation.
- 5. Mettez le programmateur sur Arrêt.

Accessoires optionnels (disponibles auprès du service après-vente, selon le modèle)

Kit de liaison de l'ensemble lave-linge/sèche-linge

Pour gagner de la place, il est possible de placer le sèche-linge sur un lave-linge adéquat de même profondeur et de même largeur. Pour fixer le sèche-linge au lave-linge, utilisez impérativement le kit de liaison. WTZ 11400: avec tablette de travail extractible.

Rehausseur

Le rehausseur facilite le chargement et le déchargement. Le panier qui se trouve dans le tiroir peut être utilisé pour transporter le linge.

Garniture de raccordement pour l'évacuation de l'eau de condensation

L'eau de condensation peut être évacuée directement via un flexible.

Caractéristiques techniques

Dimensions (p x l x h)	60 x 60 x 85 cm (hauteur réglable)
Poids	env. 45 kg
Charge maxi.	9 kg
Réservoir d'eau de condensation	4,2
Tension de fonctionnement	220-240 V
Puissance absorbée	2 100-2 800 W
Ampérage du fusible	10 A / 16 A
Température ambiante	5-35 °C
Numéro de série Numéro de fabrication	Côté intérieur du hublot

Plaque signalétique au dos du sèche-linge.

W Puissance absorbée hors service : 0.10 0,50 W Puissance absorbée état prêt (état non hors service) :

Éclairage intérieur du tambour (selon le modèle) : l'éclairage du tambour s'allume lorsque vous ouvrez ou refermez le hublot, ainsi qu'au démarrage d'un programme ; il s'éteint automatiquement.

Valeurs de consommation (Les valeurs indiquées sont obtenues à la puissance de chauffe maximale.)

textiles après	Temps de séchage**			Consommation d'énergie**				
	9 kg		4,5 kg		9 kg		4,5 kg	
	10 A	16 A	10 A	16 A	10 A	16 A	10 A	16 A
1400 rpm	152 min	122 min	82 min	65 min	4,36 kWh	4,36 kWh	2,32 kWh	2,32 kWh
1000 rpm	172 min	142 min	93 min	75 min	5,23 kWh	5,23 kWh	2,78 kWh	2,78 kWh
800 rpm	192 min	162 min	104 min	85 min	6,02 kWh	6,02 kWh	3,20 kWh	3,20 kWh
1400 rpm	127 min	105 min	68 min	53 min	2,61 kWh	2,61 kWh	1,39 kWh	1,39 kWh
1000 rpm	149 min	126 min	79 min	63 min	4,01 kWh	4,01 kWh	2,13 kwh	2,13 kwh
800 rpm	166 min	146 min	90 min	74 min	4,50 kWh	4,50 kWh	2,39 kwh	2,39 kwh
	3,5	kg			3,5	kg		
800 rpm	52 min	46 min			1,42 kWh	1,42 kWh		
600 rpm	65 min	56 min			1,74 kWh	1,74 kWh		
	1000 rpm 800 rpm 1400 rpm 1000 rpm 800 rpm	9 I 10 A 1400 rpm 152 min 1000 rpm 172 min 800 rpm 192 min 1400 rpm 127 min 1000 rpm 149 min 800 rpm 166 min 3,5	9 kg 10 A 16 A 1400 rpm 152 min 122 min 1000 rpm 172 min 142 min 800 rpm 192 min 162 min 1400 rpm 127 min 105 min 1000 rpm 149 min 126 min 800 rpm 166 min 146 min 3,5 kg 800 rpm 52 min 46 min	9 kg 4,5 10 A 16 A 10 A 1400 rpm 152 min 122 min 82 min 1000 rpm 172 min 142 min 93 min 800 rpm 192 min 162 min 104 min 1400 rpm 127 min 105 min 68 min 1000 rpm 149 min 126 min 79 min 800 rpm 166 min 146 min 90 min 3,5 kg 800 rpm 52 min 46 min	9 kg 4,5 kg 10 A 16 A 10 A 16 A 1400 rpm 152 min 122 min 82 min 65 min 1000 rpm 172 min 142 min 93 min 75 min 800 rpm 192 min 162 min 104 min 85 min 1400 rpm 127 min 105 min 68 min 53 min 1000 rpm 149 min 126 min 79 min 63 min 800 rpm 166 min 146 min 90 min 74 min 3,5 kg 800 rpm 52 min 46 min 46 min	9 kg 4,5 kg 9 kg 10 A 16 A 10 A	Retrities aprees 9 kg 4,5 kg 9 kg 100 rpm 152 min 122 min 82 min 65 min 4,36 kWh 4,36 kWh 1000 rpm 172 min 142 min 93 min 75 min 5,23 kWh 5,23 kWh 800 rpm 192 min 162 min 104 min 85 min 6,02 kWh 6,02 kWh 1400 rpm 127 min 105 min 68 min 53 min 2,61 kWh 2,61 kWh 1000 rpm 149 min 126 min 79 min 63 min 4,01 kWh 4,01 kWh 800 rpm 166 min 146 min 90 min 74 min 4,50 kWh 4,50 kWh 800 rpm 52 min 46 min 9 min 74 min 4,50 kWh 4,50 kWh	Retriles apres 9 kg 4,5 kg 9 kg 4,5 10 A 16 A 10 A 16 A 10 A 16 A 10 A 16 A 10 A <th< td=""></th<>

Pour le test selon la norme EN61121 en vigueur, utiliser le sèche-linge avec le flexible d'évacuation d'eau de condensation externe, branché.

Réglage du programme pour contrôle selon norme EN61121 en vigueur.

Les valeurs réelles peuvent différer des valeurs indiquées en fonction du type de textile, de la composition du linge à sécher, de l'humidité résiduelle du textile, du degré de séchage réglé, de la charge ainsi que des conditions environnantes.

Programme le plus efficace pour des textiles en coton

Le "programme standard pour coton" suivant (marqué par C) convient pour sécher du linge en coton normalement mouillé et est le plus efficace, en ce qui concerne la consommation d'énergie combinée, pour le séchage de linge mouillé en coton

Programme standard pour du coton conformément au règlement CE 932/2012 actuel

Programme Charge		Consommat	tion d'énergie	Durée du programme		
Coton Prêt à ranger	9 kg/4,5 kg	10 A	16 A	10 A	16 A	
Coton recaranger	3 kg/4,3 kg	5,23kWh/2,78 kWh	5,23kWh/2,78 kWh	172 min/93 min	142 min/75 min	

Réglage du programme pour des essais et le label énergétique, conformément à la directive 2010/30/CE.

Service après-vente

Si vous ne pouvez pas résoudre vous-même un problème (par arrêt et remise en marche. par exemple) \rightarrow Que faire si....

pages 11/12, veuillez contacter notre service après-vente. Nous nous efforcerons de trouver une solution pour vous éviter le déplacement d'un technicien.

Vous trouverez les coordonnées du service après-vente dans la liste ci-jointe.

- **B** 070 222 141

- FR 01 40 10 11 00

Numéro de série

Veuillez indiquer au service après-vente le numéro de série (E-Nr.) et le numéro de fabrication (FD) de l'appareil.



Ces informations se trouvent: du côté intérieur du hublot*, sur la trappe de service (en position ouverte)* et au dos de l'appareil.

Numéro de fabrication selon le modèle

Ayez confiance en la compétence du fabricant. Faites appel à nous. Vous aurez ainsi la garantie que la réparation est effectuée par des techniciens dûment formés, avec des pièces de rechange d'origine.

Que faire si

G, L				
<u>i</u>	Mettez le programmateur sur Arrê	et débranchez la prise.		
•	Le voyant Départ/Pause n'est pas allumé.	Avez-vous branché la prise ? Avez-vous choisi un programme ? Vérifiez le fusible correspondant à la prise.		
•	La zone d'affichage et les voyants (selon le modèle) s'éteignent et le voyant Départ/Pause clignote.	Mode « économies d'énergie » activé → informations relatives au mode « économies d'énergie » fournies à part.		
•	La zone d'affichage est éteinte.	L'appareil passe en mode veille une fois que l'option Fin diff. a été activée \longrightarrow page 5.		
•	Le voyant ₾ (Réservoir d'eau de condensation) clignote.	Videz le réservoir d'eau de condensation → page 4. Appuyez sur la touche Départ/Pause pour réinitialiser l'affichage puis appuyez une nouvelle fois sur la touche Départ/Pause pour redémarrer l'appareil (si nécessaire). Si le sèche-linge est pourvu d'un flexible d'évacuation de		

recherche d'éventuels défauts. Le vovant (Filtre à peluches/ Nettovez le filtre à peluches \rightarrow page 4. échangeur thermique) clignote. Appuvez sur la touche **Départ/Pause** pour réinitialiser l'affichage puis appuyez une nouvelle fois sur la touche Départ/Pause pour redémarrer l'appareil (si nécessaire). Nettoyez l'échangeur thermique → page 8.

Le sèche-linge ne démarre pas. Avez-vous appuyé sur la touche **Départ/Pause**? Le hublot est-il fermé ?

La température ambiante optimale pour le séchage se situe entre 5°C et 35°C. En dehors de cette plage, la durée de séchage peut augmenter.

l'eau de condensation, inspectez ce dernier à la

Que faire si...

4 C		
	Interruption du programme peu après le démarrage.	Avez-vous mis du linge dans l'appareil? La charge est peut-être trop peu importante pour le programme choisi ?/Utilisez un programme minuté pages 6/7. Le linge présent dans l'appareil est peut-être sec?
	De l'eau fuit.	Mettez le sèche-linge à l'horizontale. Nettoyez le joint de l'échangeur thermique.
	Le hublot s'ouvre tout seul.	Poussez le hublot jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.
	Froissage.	Vous avez peut-être dépassé la charge maximale prescrite ? Retirez les vêtements immédiatement après la fin du programme, étendez-les et tirez légèrement dessus pour qu'ils prennent bien leur forme. Vous avez peut-être choisi un programme inadapté ? → page 7.
	Le linge n'est pas correctement séché ou est encore trop humide.	Le linge chaud paraît plus humide à la fin du programme qu'il ne l'est au toucher. Étalez le linge et laissez la chaleur s'échapper.
		Réglez le degré de séchage afin de prolonger le temps de séchage se prolonge sans augmenter la température. Votre linge est plus sec
		Sélectionnez un programme avec un temps de séchage plus long ou augmentez le degré de séchage. Ainsi, la température n'augmente pas.
		Si vous avez dépassé la charge maximale du programme le linge ne peut pas sécher correctement.
		Nettoyez les sondes d'hygrométrie dans le tambour. Une fine couche de calcaire peut perturber les capteurs et empêcher votre linge de sécher correctement.
		Le séchage a été interrompu à cause d'une coupure de courant, d'un réservoir d'eau de condensation plein ou en raison du dépassement du temps de séchage maximal
	Le temps de séchage est trop long.	Nettoyez le filtre à peluches sous l'eau du robinet → pages 4/11.
		Arrivée d'air insuffisante \longrightarrow Assurez une bonne circulation de l'air.
		L'entrée d'air est peut-être obstruée. \longrightarrow Nettoyez l'entrée d'air \longrightarrow page 9.
		La température ambiante est supérieure à 35 °C. → Aérez. La température ambiante optimale pour le séchage se situe entre 5°C et 35°C. En dehors de cette plage, la durée de séchage peut augmenter.
	Un voyant ou plusieurs clignote(nt).	Nettoyez le filtre à peluches et l'échangeur thermique → pages 4,8/11. Vérifiez les conditions d'installation → page 9. Arrêtez l'appareil, laissez-le refroidir, remettez-le en marche et redémarrez le programme.
	Coupure de courant.	Retirez immédiatement le linge du sèche-linge et étendez- le. De la chaleur peut s'échapper. Attention : le hublot, le tambour et le linge peuvent être chauds.

Consignes de sécurité



Cas d'urgence sèche-linge...

- Débranchez immédiatement la prise ou coupez le courant au niveau du fusible.
- Ne vous servez du qu'à l'intérieur de votre domicile. que pour sécher des textiles.

Le sèche-linge...

 ne doit pas être utilisé à des fins autres que celles décrites. ne doit pas être modifié (mécanisme ou caractéristiques).

Les enfants et les personnes n'ayant pas lu la notice ne sont pas autorisés

à utiliser le sèche-linge. Ne laissez pas les enfants jouer avec le sèche-linge.

 Éloignez les animaux doméstiques du sèche-linge. Retirez tous les objets présents dans les poches des vêtements.

Faites particulièrement attention aux briquets. → Risque d'explosion! Ne vous appuyez pas sur le hublot et ne vous asseyez pas dessus. → Risque de

basculement!

Installation

Danger

- Ne laissez pas traîner le cordon. → Risque de chute!
- Ne faites pas fonctionner le sèche-linge en cas de risque de gel.

Branchement électrique

- Branchez le sèche-linge à une prise de courant alternatif équipée d'une terre, conformément à la réglementation, faute de quoi, la sécurité n'est pas garantie.

Les fils aboutissant à la prise doivent avoir une section suffisante.

Le disjoncteur doit être de type différentiel et arborer ce symbole :

 La prise du sèche-linge et la prise murale doivent concorder. N'utilisez pas de blocs multiprises ni de rallonges.

 Ne branchez pas/ne débranchez pas la prise avec les mains mouillées. → Risque d'électrocution!

Pour débrancher la prise, ne tirez jamais sur le cordon.

Veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation. → Risque d'électrocution!

Utilisation

Ne mettez que du linge dans le tambour.

Vérifiez le contenu du tambour avant de mettre le sèche-linge en marche!

- N'utilisez pas le sèche-linge si le linge est entré en contact avec des solvants, de l'huile, de la cire, de la graisse, de la peinture, du fixateur, du dissolvant, du détachant, de la benzine, etc. → Risque d'incendie/d'explosion!

- Le sèche-linge ne doit pas être utilisé si des produits chimiques industriels ont été utilisés pour le nettoyage.

Risque lié à la poussière (charbon, farine, par exemple) : n'utilisez pas le sèche-linge. → Risque d'explosion!

- N'arrêtez jamais le seche-linge avant la fin du cycle de séchage, à moins que vous ne sortiez et n'étendiez rapidement tous les articles de linge pour que la chaleur puisse

 N'utilisez pas le sèche-linge si le linge contient de la mousse/du caoutchouc mousse. → Le sèche-linge risque de détruire les matériaux élastiques ; la déformation du matériau mousse, de son côté, risque d'endommager le sèche-linge.

 Lors du nettoyage du filtre à peluches, prenez garde à ce qu'aucun corps étranger (duvet ou matériau de garniture) ne tombe dans l'orifice du conduit d'air. Si nécessaire, nettoyez préalablement le tambour à l'aide d'un aspirateur. Si un corps étranger est tombé dans le conduit d'air → contactez le service après-vente.

→ Risque d'incendie/d'explosion!

- La dernière phase du cycle de séchage a lieu sans chaleur (cycle de refroidissement). afin que le linge reste à une température qui assure que le linge ne sera pas endommagé. - Les corps légers, notamment les cheveux longs, peuvent être aspirés par l'entrée d'air du
- sèche-linge. → Risque de blessure!

Arrêtez le sèche-linge à la fin du programme.

 En cours de fonctionnement, le dos de l'appareil à l'extérieur devient très chaud. Ne jamais toucher la surface chaude du dos de l'appareil. Tenir hors de portée des enfants. → Risque de brûlure!

L'eau de condensation n'est pas potable et peut être souillée par des peluches.

- En cas de défaut ou de suspicion de défaut, n'utilisez pas le sèche-linge. Confiez la réparation au service après-vente (et uniquement à celui-ci).

 N'utilisez pas le sèche-linge si son cordon d'alimentation est défectueux. Pour éviter tout risque inutile, confiez sa réparation au service après-vente.

Pièces de rechange -

Pour des raisons de sécurité, n'utilisez que des pièces de rechange et des accessoires d'origine.

Élimination des déchets

Défaut

- Débranchez d'abord la prise puis sectionnez le cordon d'alimentation de l'appareil. Confiez l'appareil au service de collecte adéquat.
- Emballage : ne laissez pas les enfants jouer avec les éléments de l'emballage.

→ Risque d'asphyxie!

 Tous les matériaux sont respectueux de l'environnement et recyclables. Jetez-les selon les consignes de tri sélectif.







Sèche-linge WTB84390FF



fr Notice d'utilisation